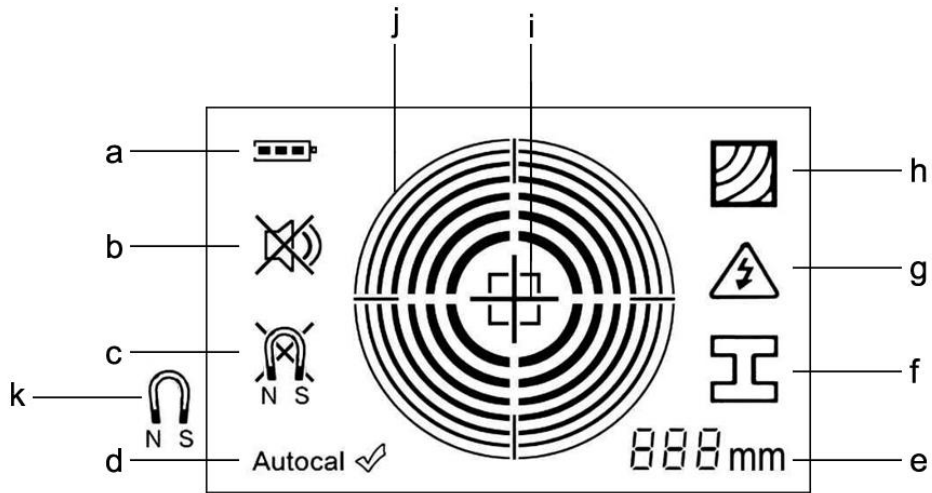


INSTRUCTIONS MANUAL



Safety Notes



Read and observe all instructions. SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR REFERENCE.

Have the measuring tool repaired only by qualified specialists using original spare parts.

This ensures that the safety of the measuring tool is maintained.

Do not operate the measuring tool in explosive environments, such as in the presence of flammable liquids, gases or dusts. Sparks can be created in the measuring tool which may ignite the dust or fumes.

Due to technological reasons, the measuring tool cannot ensure 100% accuracy. To rule out hazards, safeguard yourself each time before drilling, sawing or routing in walls, ceilings or floors by means of other information sources, such as building plans, pictures from the construction phase, etc. Environmental influences, such as humidity or proximity to electrical devices can influence the accuracy of the measuring tool. Surface quality and condition of the walls (e.g. moisture, metallic building materials, conductive wall paper, insulation materials, tiles) as well as the amount, type, size and position of the objects can lead to faulty measuring results.

Functional Description

Please unfold the picture page with the representation of the measuring tool and leave it unfolded while reading the operating instructions.

Intended Use

The measuring tool is intended for the detection of metals (ferrous and non-ferrous metals, e.g. rebar), joists and “live” wires / conductors in walls, ceilings and floors.

PRODUCT FEATURES

The number of the product feature shown refers to the illustration of the measuring tool on the graphic page.

- 1 LED indicator light
- 2 Display
- 3 “ON / OFF” button
- 4 Wood detection button
- 5 Metal / live wire detection button
- 6 Sensor area
- 7 Felt pad
- 8 Product label area
- 9 Battery lid
- 10 Battery compartment pin

Display Elements

- a** Battery indicator
- b** Switched-off audio signal indicator
- c** non-magnetic metal indicator
- d** “Autocal” calibration indicator
- e** Metal detecting depth indicator
- f** Metal detection indicator
- g** “Live” wire indicator
- h** Wood detection indicator
- i** Object center indicator
- j** Measurement indicator
- k** Magnetic metal indicator

Technical data

Digital detector

Maximum scanning depth:

Ferrous metals	100 mm ± 10mm
Non-ferrous metals (Copper)	80 mm ± 10mm
“Live” Wire**	50 mm ± 10mm
Wood	20 mm ± 10mm

Accuracy: ± 10 mm

Automatic switch off after approx. 5 min.

Operating temperature -10°C - + 50°C

Storage temperature -20°C - + 70°C

Battery 1 x 9 V

Operating lifetime approx. 4 h

Weight (approx) 0.14 kg

*Depends on operating mode, material and size of the objects, as well as material and condition of the base material

**Less scanning depth for wires / conductors that are not “live”


Assembly


Inserting / Replacing the battery


Only use a 9 V battery.


Insert the supplied battery. Pay attention, so that the polarity is correct.

The battery indicator **a** always indicates the current battery status:

 Battery fully charged

 Battery has 2/3 of its capacity or less

 Battery has 1/3 of its capacity or less

 Please change battery

When you open the measuring tool, the display shows nothing, then powers off. That means the battery has no power. It will require the battery to be changed.

If the measuring tool is not used for a long period of time, the battery must be removed. The battery can corrode or discharge itself over long time periods.

Operation

Protect the measuring tool against moisture and direct sunlight.

Do not subject the measuring tool to extreme temperatures or variations in temperature. In case of large variations in temperature, allow the measuring tool to adjust to the ambient temperature before switching it on. In case of extreme temperatures or variations in temperature, the accuracy of the measuring tool and the display indication can be impaired.

Use or operation of transmitting systems, such as WLAN, UMTS, radar, transmitter masts or microwaves, in the close proximity can influence the measuring functions.

Initial Operation

Switching On and Off

Protect the measuring tool against moisture and direct sun irradiation.

Before switching the measuring tool on, make sure that on the sensor area 6 there is no moisture. If required, dry the measuring tool using a soft cloth.

If the measuring tool was subject to an extreme temperature change, allow it to the adjust to the ambient temperature before switching on.

To **switch on** the measuring tool, press the “on / off” button **3**.

To **switch off** the measuring tool, press the “on / off” button **3** again.

When none of the measuring tool buttons are pressed for approx 5 minutes and when no objects are directed, the measuring tool automatically switches off to save the battery.

Switching the Audio Signal On / Off

Press the wood button **4** and button **5** at the same time to switch on / off the Audio Signal. When the audio signal is switched off, indication **b** appear on the display.

Detecting objects

Using the detector can find the objects below the detection area **6**.

Always move the measuring tool in a straight line over the surface applying slight pressure, without lifting it off or changing the pressure. During measurement, the contact pads **7** must always have contact to the surface.

Detecting metal objects

When scanning for metal objects, press the metal detection button **5**. At this time the metal detection indicator symbol **f** is indicated in the display and the LED indicator **1** lights up green. Position the measuring tool onto the surface to be scanned and move it sideways. When the measuring tool comes close to a metal object, then the amplitude of the measuring indicator **j** will increase, a steady interrupted tone will sound; Move the measuring tool over the surface repeatedly to find the center of a scanned object. At the position of maximum amplitude, the metal object is located below the center of the sensor. At this time indicator **i** on the display will be indicated, a steady interrupted tone sounds and the LED indicator **1** lights up red. When it moves away from the object, the amplitude will decrease.

If the metal object found is a non-magnetic metal (e.g. copper) , the indicator for non-magnetic metals **c** is displayed. If the metal object found is a magnetic metal (e.g. iron) , the indicator **k** for magnetic metals will be displayed.

When the metal is too deep or the metal element is too small, the detector LED light **1** will show yellow.

Note: When scanning for metal objects, indicator **e** (detection depth value) in the display will be displayed flowing the scanning for metal objects. The accuracy of the depth value there is relationship with shape and position will be scanned for metal objects; When the measured object is a standard steel bar with a diameter of 20 mm, and the steel bar is relatively parallel to the detector, the accuracy of the depth value is the best. The depth value only as a general reference value.

Note: For reinforced steel mesh and steel in the examined base material, an amplitude is indicated over the complete surface of measuring indicator **i**. For reinforced steel mesh, it is typical that the symbol **k** for magnetic metal is indicated on the display directly above the iron rods, whereas between the iron rods, the symbol **c** for non-magnetic metal will appear.

Note: Switching on the measuring tool. After a brief self-check, the detector is ready for operation.

If measuring tool has the following condition, the measuring tool need to be calibration.

1. The measuring tool automatically enters the function mode of metal detection. If the measuring tool has no metal interference in the environment, but the buzzer is always making an interrupted sound and the red or yellow light is always flashing, the measuring tool requires calibration.
2. In case of extreme temperatures or variations in temperature, the accuracy of the measuring tool is not very good, the measuring tool requires calibration.

The calibration method is: Position the measuring tool in a place with no metal and no strong magnetic field interference in the environment (e.g: hold the measuring tool on a surface with no metal and no strong magnetic interferences) , press the metal button **5** for about 2 seconds, then the detector will briefly start to calibrate. The LED indicator **1** will light up green to show that the calibration has been complete.

SCANNING for “live” wires

“Live” wires are indicated in any operating mode.

The detector can detect 50 or 60 Hz “live” wires. Other wires can not be indicated.

Press two times button **5** to enter scanning for “live” wires. At this time the pattern **g** of live wires is appeared in the display and the LED indicator **1** lights up green.

Position the measuring tool onto the surface and move around. When the measuring tool comes very close to a “live” wire, then the amplitude of the measuring indicator **j** will increase, the signal tone will sound with a rapid tone sequence; Move the measuring tool over the surface repeatedly to find the center of the scanned object. At the position of maximum amplitude, the “live” wire is located below the center of the sensor. At this time indicator **i** on the display will be shown, the signal tone will sound with a rapid tone sequence and the LED indicator **1** will light up red. When it moves away from the “live” wire, the amplitude will decrease;

Note: “Live” wires / conductors can be detected easier when power consumers (e.g. lamps, appliances) are connected to the wire / conductor being sought for and switched on. Wires / conductors with 110 V, 220 V and 380 V (three-phase current) are detected with about the same scan capacity.

Caution: Under certain (such as metal surfaces below or behind surfaces below with high water content), “live” conductors can not be securely detected. The signal strength of a “live” conductor depends on the position of the cable. Therefore, apply further measurement in close proximity or use other information sources to check if a “live” conductor exists.

Moving the measuring tool repeatedly over the area localizes the “live” conductor more precisely.

Static electricity can lead to inaccurate indication of the electric lines, e.g. over a large range.

To improve the indication, place your free hand flat on the wall next to the measuring tool, in order to remove the static electricity.

Quickly moving the detector will cause a static electricity charge. Please move slowly when detecting a “Live” Wire.

Detecting wooden and other objects

When scanning for wooden and other objects, position the measuring tool onto the surface being scanned. Press the wood detection button **4**. When the measuring tool has completed calibration, the LED indicator **1** lights up green. The indicator symbol **h** of the wood detection will appear on the display.

Position the measuring tool onto the surface to be scanned and move it sideways. When the measuring tool comes close to a wooden or other object, then the amplitude of the measuring indicator **j** increase, a steady interrupted tone will sound; Move the measuring tool over the surface repeatedly to find the center of a scanned object. At the position of maximum amplitude, the wooden object is located below the center of the sensor. At this time indicator **i** on the display will be indicated, a steady interrupted tone will sound and the LED indicator **1** will light up red. When it moves away from the object, the amplitude will decrease.

When a wooden or other object is too deep or is too small, the detector LED light **1** will show yellow.

Caution: When the detector detects a wooden or other object, the buzzer will sound an interrupted tone and the indicator will flash red or yellow when positioning the measuring tool on the base of the material being detected. If the conditions above occur, button 4 must be pressed again on the base material being detected. The LED indicator 1 lights up green to show that the calibration has been completed.

When the detector scans for a wooden or other object again or at a different wall or surface, pressing button 4 must be repeated, after a brief self-check, the LED indicator 1 will light up green to show that the calibration is complete. Then measuring can be initiated.

Notice: the other objects include: studs, PVC pipes (with water)

The guidance for operation mode



On a condition of the principle, the measuring value can be impaired through certain ambient conditions. These include e.g: the proximity of other equipment, that produces strong magnetic or electromagnetic fields, moisture, metallic building materials, foil-laminated insulation materials, conductive wallpaper or tiles.

Therefore, please also observe other information sources (e.g. construction plans) before drilling, sawing or routing into walls, ceilings or floors.

Maintenance, Service, Cleaning

When the measuring indicator j continuously shows an amplitude even though there is no metal object in the vicinity of the measuring tool, the measuring tool can be calibrated manually. For this, remove all objects in the vicinity of the measuring tool (including wrist watches or things made of metal) and hold the measuring tool up around a no metal and strong magnetic field interference environment (eg. : hold the measuring tool around no metal and no strong magnetic measured surface etc.), press the metal button 5 again, until the red, yellow & green light is lit at the same time, then release the button. After a few seconds the light will be green. This indicates that the calibration process is successful.

Wipe away debris or contamination with a dry, soft cloth; do not use cleaning agents or solvents. In order not to affect the measuring function, decals / stickers or name plates, especially metal ones, should not be attached in the sensor area 6 on the front or back side of the measuring tool.

Store and transport the measuring tool only in the supplied protective case.

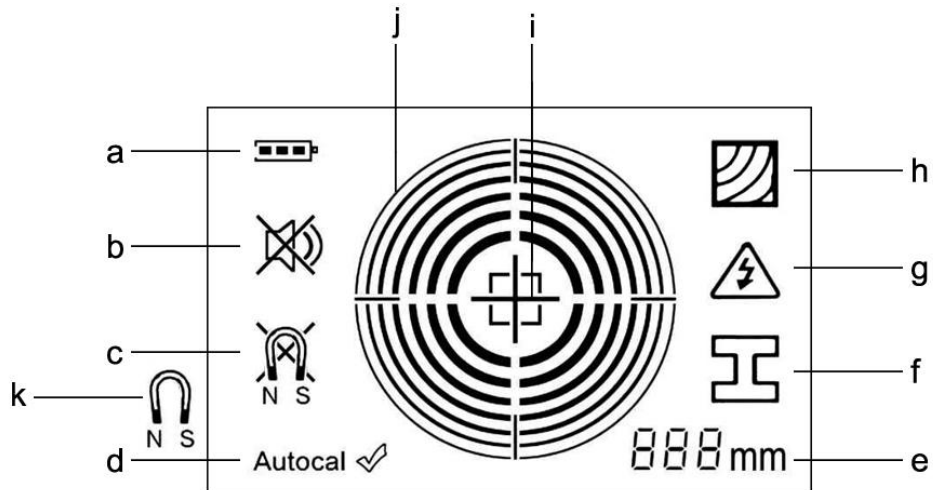
Disposal

Measuring tools, accessories and packing should be sorted for environmental-friendly recycling. Do not dispose of measuring tools and batteries / rechargeable batteries into household waste!

Only for the countries of the European Union:

According to the European Guideline 2002/96/EC, measuring tools that are no longer usable, and according to the European Guideline 2006/66/EC, defective or used battery packs / batteries, must be collected separately and disposed of in an environmentally correct manner.

ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА



Инструкции за безопасност



Прочетете и спазвайте всички инструкции, и съхранете за справка.

Уредът може да се ремонтира само от квалифицирани специалисти с използване на оригинални резервни части. Това гарантира безопасността му.

Не работете с уреда в експлозивна среда, като например в близост до запалими течности, газове или прах. В уреда могат да се образуват искри, които да възпламенят праха или изпаренията.

По технологични причини, уредът не може да гарантира 100% сигурност. За да изключите опасностите, предпазвайте се всеки път преди пробиване, рязане или фрезование в стени, тавани или подове с помощта на други източници на информация, като планове на сградата, снимки от фазата на строителство и т.н. Влияния на околната среда, като например влажност или близост до електрически устройства, могат да повлияят на точността на измервателния инструмент. Качеството на повърхността и състоянието на стените (например влага, метални строителни материали, изолационни материали, плочки), както и количеството, вида, размера и позицията на обектите могат да доведат до грешни резултати от измерването.

ФУНКЦИИ

Моля, отворете на страницата със схемата на уреда и я оставете отворена за по-голямо удобство, докато четете следващите инструкции.

Предназначение на уреда

Измервателният инструмент е предназначен за откриване на метали (черни и цветни метали), например арматура, метални връзки и проводници под напрежение в стени, тавани и подове.

Елементи

Номерът на съответния елемент е показан на схемата в началото на инструкцията.

- 1 LED индикаторна светлина
- 2 Дисплей
- 3 "ON/OFF бутон
- 4 Бутон за откриване на дърво
- 5 Бутон за откриване на метал и проводници под напрежение
- 6 Сензорна зона
- 7 Подложка
- 8 Етикет на продукта
- 9 Отделение за батерия
- 10 Връзка

Елементи на дисплея

- a** Индикатор за заряд на батерията
- b** Индикатор за изключен звук
- c** Индикатор за немагнитни метали
- d** Индикатор за автоматично калибриране
- e** Дълбочина на откриване на метал
- f** Индикатор за откриване на метал
- g** Индикатор за проводници под напрежение
- h** Индикатор за откриване на дърво
- i** Индикатор за център на открития обект
- j** Измервателна скала
- k** Индикатор за магнитни метали

Технически данни

Цифров детектор

Максимална дълбочина на сканиране:

Метали (черни)	100mm ±10mm
Цветни метали (мед)	80mm ±10mm
Проводник под напрежение*	50mm ±10mm
Дърво	20mm ±10mm

Точност: ±10mm

Автоматично изключване след	5 min.
Работна температура	-10°C+50°C
Температура на съхранение	-20°C+70°C
Батерия	1x9V
Време за непрекъсната работа (около)	4h
Тегло (около)	0.14kg

*Проводници, които не са под напрежение се откриват, ако са на по-малка дълбочина


Подготовка на уреда


Поставяне/смяна на батерията


Използвайте само 9V батерия.

Поставете батерията в отделениято. Спазвайте поляритета както е обозначен.

Индикаторът за батерия **a** винаги показва текущия заряд на батерията:

 Батерията е напълно заредена

 Батерията има 2/3 или по-малко остатъчен заряд

 Батерията има 1/3 или по-малко остатъчен заряд

 Моля, сменете батерията

Когато след включване на уреда, дисплеят не показва нищо, това означава, че батерията няма остатъчен заряд и трябва да се смени. **Когато уредът няма да се използва продължително време, батерията трябва да се извади.** Батерията може да корозира или да се саморазреди с времето

Работа с уреда

Защитете уреда от влага и излагане на директна слънчева светлина.

Не подлагайте измервателния инструмент на екстремни температури или вариации на температурата. В случай на големи вариации на температурата, оставете измервателния инструмент да се адаптира към температурата на околната среда, преди да го включите. В случай на екстремни температури или вариации на температурата, точността на измервателния инструмент и индикациите на дисплея могат да бъдат некоректни.

Наличието в близост до уреда на предаващи системи, като WLAN рутери, UMTS, радарни, предавателни антени или микровълнови уреди, може да повлияе на измервателните функции.

Основни операции

Включване и изключване

Преди да включите уреда се уверете, че в зоната на сензора **6** няма влага. Ако е необходимо, подсушете зоната на сензора със суха кърпа.

Ако измервателният инструмент е бил подложен на екстремални температурни промени, оставете го до регулирането на температурата на околната среда, преди да включите. За да **включите** уреда натиснете бутона “on/off” **3**.

За да **изключите** уреда натиснете бутона “on/off” **3** отново.

Когато никой от бутоните на уреда не е натискан за приблизително 5 минути и когато не е насочен към обекти, измервателният инструмент автоматично се изключва, за да запази заряда на батерията. **Изключване на звуковата сигнализация On/Off**

Натиснете едновременно бутонът за дърво **4** и бутонът **5**, за да изключите/включите звуковата сигнализация. Когато звуковата сигнализация е изключена, индикаторът **b** свети на дисплея.

Откриване на обекти

Детекторът може да открива обекти, намиращи се под зоната на сензора **6**.

Винаги движете уреда по права линия над зоната, която сканирате, с лек натиск върху повърхността, без да го удряте или да промените силата на натиск. По време на измерване, подложките **7** трябва да са в непрекъснат контакт с повърхността

Откриване на метални обекти

Когато сканирате за метални обекти, натиснете бутона за метал **5**. На дисплея трябва да

светне индикаторът за метал **f**, а LED индикаторът **1** свети в зелено.

Позиционирайте уреда върху повърхността и го движете странично. Когато уредът приближи метален обект, цифрите в индикатора за дълбочина **j** нарастват, а уредът издава прекъснат звуков сигнал. Движете уреда няколко пъти в зоната, в която е открит обекта, за да намерите неговия център. В точката, в която се отчита максимална дълбочина, металният обект се намира под центъра на сензора. В този момент индикаторът **i** на дисплея светва, уредът издава прекъснат звуков сигнал, а LED индикаторът **1** светва в червено. Когато придвижите уреда встрани от обекта, цифрите в скалата за дълбочина намаляват. Ако детекторът е открил немагнитен метал (напр. мед), индикаторът за немагнитен метал **c** светва. Ако уредът открие магнитен метал (напр. желязо), светва индикаторът **k** за магнитни метали.

Ако металът е на голяма дълбочина или обектът е прекалено малък, LED индикаторът **1** свети в жълто.

Важно: Цифрите за дълбочина на обекта **e** се променят при движение на детектора. Тяхната точност зависи от формата, размера и разположението на обекта в стената. Те са най-точни при сканиране на метален квадратен профил, разположен успоредно на позицията на уреда.

Важно: При откриване на метална мрежа, индикаторът **i** показва дълбочината, на която се намира долният край на мрежата. Типично в този случай **e**, че индикаторът **k** за магнитен метал свети, когато сензорът е директно над металните пръти, а в клетките между тях, светва индикаторът **c** за немагнитни метали.

Важно: След включване на уреда, той се нуждае от няколко секунди за автоматично калибриране, след което е готов за работа. Ако уредът показва някои от следните особености, това означава, че той се нуждае от калибриране.

- Уредът автоматично влиза в режим за откриване на метал, започва да издава прекъснат сигнал, а LED индикаторът свети в червено или жълто дори в среда, където не би следвало да има метали.
- Уредът е бил в среда с екстремални промени на температурата и видимо не отчита правилно.

Методът за калибриране включва: Позиционирайте измервателния инструмент встрани от метални и магнитни полета (напр: поставете го върху повърхност, под която сте сигурни, че няма метални и магнитни полета), Натиснете и задръжте бутона за метал **5** за около 2 секунди, тогава детекторът ще започне кратка самопроверка, като след приключването ѝ, LED индикаторът **1** светва в зелено.

Сканиране за проводници под напрежение

Проводниците под напрежение се откриват и индикират при всички режими на сканиране.

Детекторът може да открива проводници, с честота на тока 50 или 60 Hz. Други проводници е възможно да не бъдат открити.

Натиснете 2 пъти бутонът **5** за да влезете в режим на сканиране на проводници. В този момент светва индикаторът **g**, а LED индикаторът **1** светва в зелено.

Позиционирайте уреда върху повърхността и го движете странично. Когато уредът приближи проводник под напрежение, цифрите в индикатора за дълбочина j нарастват, а уредът издава прекъснат звуков сигнал. Движете уреда няколко пъти в зоната, в която е открит обекта, за да намерите неговия център. В точката, в която се отчита максимална дълбочина, проводникът под напрежение се намира под центъра на сензора. В този момент индикаторът i на дисплея светва, уредът издава прекъснат звуков сигнал, а LED индикаторът 1 светва в червено. Когато придвижите уреда встрани от обекта, цифрите в скалата за дълбочина намаляват

Важно: Проводници под напрежение се откриват по-точно, когато консуматорите, към електрическата верига са включени. Проводници под напрежение 110V, 220V и 380V (трифазен ток) се откриват по идентичен начин.

Внимание: При определени условия (проводници, скрити под метални повърхности или под повърхности с високо съдържание на вода), тези проводници не могат да бъдат надеждно открити. Силата на сигнала от проводника към детектора, зависи от разположението му. Препоръчват се допълнителни измервания, както и използването и на други източници (схеми на сградата), за да се уверите в наличието или отсъствието на проводници.

Движението на уреда с повтарящи се движения върху повърхността, прави измерването по-точно.

Наличието на статично електричество около зоната на сканиране, може да доведе до неточни резултати. За да избегнете влиянието му, поставете свободната си ръка върху повърхността, непосредствено до уреда за измерване.

Прекалено бързото движение на детектора върху повърхността, може да предизвика статично електричество. Моля, използвайте плавни движения, когато сканирате за проводници.

Откриване на дърво, PVC тръби с течаща вода и други обекти

Когато сканирате за такива обекти, натиснете бутона за дърво **4**. Когато уредът приключи самокалибрирането си, LED индикаторът **1** светва в зелено. На дисплея се появява индикаторът за дърво **h**.

Позиционирайте уреда върху повърхността и го движете странично. Когато уредът приближи дърво или друг обект, цифрите в индикатора за дълбочина j нарастват, а уредът издава прекъснат звуков сигнал. Движете уреда няколко пъти в зоната, в която е открит обекта, за да намерите неговия център. В точката, в която се отчита максимална дълбочина, обектът се намира под центъра на сензора. В този момент индикаторът i на дисплея светва, уредът издава прекъснат звуков сигнал, а LED индикаторът 1 светва в червено. Когато придвижите уреда встрани от обекта, цифрите в скалата за дълбочина намаляват

Когато сканираният обект е на голяма дълбочина или е прекалено малък, LED индикаторът **1** свети в жълто.

Внимание: Ако при придвижване на уреда към сканираната повърхност, той издава прекъснат звуков сигнал, а LED индикаторът мига в червено или жълто, уредът се нуждае от калибриране. В този случай натиснете отново бутона **4**, позиционирайки уреда върху материала, който сканирате. LED индикаторът **1** ще светне в зелено след

приключване на калибрирането.

Когато детекторът сканира за дърво и други обекти отново или на различна повърхност, трябва да повторим натискането на бутона 4, след кратка самопроверка, led индикаторът 1 светва зелено, показвайки завършено калибриране.

Условия на измерване

При определени условия, измерените стойности може да бъдат некоректни. Тези условия включват например: близостта на друго оборудване, което произвежда силни магнитни или електромагнитни полета, влага, метални строителни материали, ламинирани с фолио изолационни материали, проводими тапети и други. Ето защо, моля, спазвайте и други информационни източници(например строителни планове)



Поддръжка, обслужване, почистване

Когато индикаторът j изобразява дълбочина дори когато няма наличие на метални обекти в близост до детектора, уредът трябва да се калибрира ръчно. За целта, премахнете всички обекти в близост до измервателния инструмент (включително часовници на китката или метални пръстени) и задръжте измервателния инструмент изправен върху повърхност, около която няма метали и силни магнитни полета. Натиснете и задръжте бутона за метал 5, няколко секунди. Когато LED индикаторът светне в зелено, калибрацията е завършена. Почиствайте уреда от замърсявания със суха, мека кърпа, Не използвайте почистващи препарати.

За да не се повлияе на измерващата функция, не поставяйте стикери или табелки с имена, особено метални такива, в зоната на сензора 6 на предната или задната страна на измервателния инструмент.

Съхранявайте и транспортирайте измервателния инструмент само в предоставения защитен калъф.

Изхвърляне

Измервателните инструменти, аксесоарите и опаковките им трябва да бъдат сортирани за екологично рециклиране. Не изхвърляйте измервателни инструменти и батерии/акумулаторни батерии в контейнерите за битови отпадъци!

Само за страни-членки на ЕС:

Съгласно Европейска директива 2002/96/ЕС за измервателни уреди, които не подлежат на употреба, както и директива 2006/66/ЕС за дефектирани или изтощени батерии, уредите и батериите трябва да се събират отделно и да се изхвърлят по екологично правилен начин.

Предмет на актуализация без предупреждение.

ГАРАНЦИОННА КАРТА

МОДЕЛ.....

СЕРИЕН №

СРОК

(за подробности виж гаранционните условия)

№, дата на фактура / касов бон.....

ДАНИ ЗА КУПУВАЧА

ИМЕ/ФИРМА

(попълва се от служителя)

АДРЕС.....

(попълва се от служителя)

ПОДПИС НА КУПУВАЧА.....

(запознат съм с гаранционните условия и правилата за експлоатация, изделието е в техническа изправност и окомплектовка)

ДАНИ ЗА ПРОДАВАЧА

ИМЕ/ФИРМА

(попълва се от служителя)

АДРЕС

(попълва се от служителя)

ДАТА/ПЕЧАТ

СЕРВИЗЕН ПРОТОКОЛ

Приеман протокол	Дата на приемане	Описание на дефекта	Дата на предаване	Подпис

Централен сервиз: София, бул. "Ломско шосе" 246, тел.: 0700 44 155 (безплатен за цялата страна)

e-mail: info@euromasterbg.com

Търговската гаранция, която “Евромастер Импорт-Експорт” ООД дава за територията на Република България е 24 месеца.

Ние осигуряваме гаранция, приложима при изброените по-долу условия, чрез безплатно отстраняване на дефекти на продукта, за които в рамките на гаранционния срок може да се докаже, че се дължат на дефекти в материала или при производството.

Търговската гаранция е валидна при предоставяне на гаранционна карта, попълнена правилно в момента на закупуване на продукта и фискален касов бон или фактура. Гаранционната карта трябва да съдържа модел, сериен номер, име, подпис и печат на търговеца продал пръскачката, подпис от страна на клиента, че е запознат с гаранционните условия и датата на покупката.

Непопълнени или подправени гаранционни карти са невалидни.

За рекламация се приема само продукт в оригинална кутия и пълна окомплектовка!

Продуктът трябва да се използва само по предназначение и в съответствие с инструкцията за употреба

Гаранцията не покрива:

- износване на цветното покритие на уреда;
- допълнителни аксесоари и консумативи като: батерия;
- механични повреди на корпуса и всички външни елементи на изделието, включително декоративни;
- цялостните повреди, причинени от природни бедствия, като пожари, наводнения, земетресения и др.;

Фирма “Евромастер И/Е” ООД не е отговорна за повреди причинени от трети лица, като „Електроснабдителни дружества”, повреди от външен характер, като токови удари, нестандартни захранващи напрежения и има правото да откаже гаранционно обслужване при:

- несъответстващ (или непопълнен) сериен номер на продукта с този попълнен на гаранционната карта;
- заличен или липсващ идентификационен етикет на уреда;
- повреди възникнали при транспорт, неправилно съхранение и монтаж на уреда;
- направен опит за неоторизирана сервизна намеса в неупълномощена сервизна база;
- повреди, които са причинени в следствие на неправилна употреба (неспазване инструкцията за експлоатация) на уреда от страна на клиента или трети лица;
- повреди причинени в резултат на използването на уреда в друга среда освен препоръчаната от производителя (влажност, температура, вентилация, напрежение, запрашеност и др.);
- повреди, причинени от попадане на външни тела в уреда;
- повреди, причинени в следствие на небрежно боравене с уреда;

Срокът за отремонтване на приети в сервиза уреди е в рамките на един месец.

Сервизите не носят отговорност за инструменти, непотърсени от собствениците им един месец след законовия срок за ремонт!

Законовата гаранция е съгласно изискванията на ЗЗП.